

Zeitschrift: Technische Mitteilungen / Schweizerische Telegraphen- und Telephonverwaltung = Bulletin technique / Administration des télégraphes et des téléphones suisses = Bollettino tecnico / Amministrazione dei telegrafi e dei telefoni svizzeri

Herausgeber: Schweizerische Telegraphen- und Telephonverwaltung

Band: 7 (1929)

Heft: 2

Rubrik: Personalnachrichten = Personnel

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

Download PDF: 17.05.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

sie hier ein gewaltiges Material zusammengetragen hätten, wie es bisher noch nicht veröffentlicht worden sei.

Ausserordentlich wertvoll sind auch die in den wichtigeren Abhandlungen enthaltenen Literaturhinweise und die den

meisten Stichwörtern beigegebenen französischen und englischen Bezeichnungen, die im allgemeinen den vom C. C. I. vorgeschlagenen Ausdrücken entsprechen.
E. E.

Personalnachrichten — Personnel.

(Vom 1. Januar bis 28. Februar 1929) — (Du 1er janvier au 28 février 1929) — (Dal 1° gennaio al 28 febbraio 1929).

40jähriges Dienstjubiläum. — Gratification pour 40 ans de service. — Gratificazione per 40 anni di servizio.

Obertelegraphendirektion. *Siegenthaler Ernst*, Verwaltungsgelhilfe I. Kl.

Wahlen. — Nominations. — Nomine.

Obertelegraphendirektion. Werkmeister der Telegraphenwerkstätte: *Fritz Kunz*. Monteur II. Kl.: *Friedrich Henzi*. Magazingehilfe: *Johann Kohler*.

Genève. Chef-monteur: *Charles Blanc*. Chef ouvrier de Ire cl.: *Henri Tellier*. Aides télégraphistes de Iie cl.: *Mlles Clara Durisch, Lilly Grivel, Noémie Guignard, Alice Kuhn, Jeanne Pary*. Téléphonistes de Iie cl.: *Mlles Berthe Deprez, Marcelle Bergin*.

Fribourg. Téléphoniste de Iie cl.: *Mlle Louise Mewely*.

Lausanne. Aide télégraphiste de Iie cl.: *Mlle Henriette Ganty*. Téléphonistes de Iie cl.: *Mlles Marguerite Baridon, Marie Borgeaud, Alice Monney*.

Montreux. Aides-télégraphistes de Iie cl.: *Mlles Marguerite Georget, Giglia Righetti*. Téléphonistes de Iie cl.: *Mlles Ida Kammer, Henriette Schneider*.

Morges. Téléphonistes de Iie cl.: *Mlles Anette Roulet, Adèle Wilhelm*.

Vevey. Fonctionnaire de Ire cl. au téléphone: *Charles Faucherre*. Téléphoniste de Iie cl.: *Mlle Yvonne Ecoffey*.

Yverdon. Téléphonistes de Iie cl.: *Mlles Marie Cardinaux, Hélène Kiener, Vivianne Pahud*.

Bern. Telephonistin II. Kl.: *Frl. Anna Häfliger*.

Biel. Contre-maitre de ligne: *Charles Conne*. Telegraphengehilfinnen II. Kl.: *Frl. Nelly Glück, Louise Scheidegger*. Telephonistinnen II. Kl.: *Frl. Marguerite Duvoisin, Marguerite Egger, Paula Engler, Bertha Segessemann*.

Interlaken. Bureauchef IV. Kl.: *Adolf Gilliéron*. Telephonistinnen II. Kl.: *Frl. Rosa Blatter, Alice Brennecke, Rosa Grünig*.

Thun. Telephonistinnen II. Kl.: *Frl. Ida Lauber, Marie Röthlisberger*.

Le Locle. Téléphoniste de Iie cl.: *Mlle Agnes Ecklin*.

Neuchâtel. Téléphoniste de Iie cl.: *Mlle Elise Jordan*.

Basel. Oberaufseherin: *Frl. Martha Treu*. Telegraphengehilfinnen II. Kl.: *Frl. Flora Ankli, Gertrud Bloch, Martha Grieder, Bertha Gschwind, Elisabeth Hertel, Johanna Löffel, Anna Wagner*. Telephonistinnen II. Kl.: *Frl. Anna Meyer, Marie Munz, Georgette Würz*. Monteur II. Kl.: *Marcel Krattiger, Max Rommel*. Freileitungsmonteur: *Joseph Brodmann*. Magazingehilfen: *Eduard Gutzwiller, Gottfried Henggi*.

Liestal. Telephonistin II. Kl.: *Frl. Hedwig Vögelin*.

Aarau. Telephonistinnen II. Kl.: *Frl. Irma Humm, Alma Richner, Gertrud Sager, Marie Saurer, Margrit Wehrli*.

Olten. Telephonistin II. Kl.: *Frl. Alice Spielmann*.

Luzern. Telephonbeamter I. Kl.: *Ferdinand Späti*. Telephonbeamter II. Kl.: *Franz Bucher*. Freileitungsmonteur: *Albert*

Hürzeler. Telegraphengehilfin II. Kl.: *Frl. Elsa Neuweiler*. Telephonistinnen II. Kl.: *Frl. Anna von Deschwanden, Klara Hugenschmid, Ida Ineichen, Margrit Neuweiler, Lina Ruegg, Christine Vogel*.

Winterthur. Bureauchef III. Kl.: *Hans Bär*. Unterbureauchef: *Walther Brändli*. Aufseherin: *Frl. Adèle Véron*. Telegraphengehilfin II. Kl.: *Frl. Emma Erb*.

Zürich. Aufseherinnen: *Frl. Bertha Huber, Emma Lötscher, Bertha Moor, Klara Schlageter*. Monteur II. Kl.: *Ernst Ott*. Freileitungsmonteur: *Alois Giger, Karl Horat, Gottfried Jufer*. Telegraphengehilfinnen II. Kl.: *Frl. Lina Frey, Bertha Götz, Ida Hablützel, Klara Hürlimann, Hedwig Jung, Emilie Keller, Lydia Kübler, Anna Langhardt, Ida Lörtscher, Hermine Meier, Emma Morf, Margrit Müller, Bertha Nievergelt, Anna Schlumpf, Martha Senn, Fanny Steiner, Lilly Stirnemann, Nelly Stoll, Gertrud Wiebach*.

Frauenfeld. Telephonistin II. Kl.: *Frl. Rosa Schmid*.

Herisau. Telephonistin II. Kl.: *Frl. Lina Straub*.

Kreuzlingen. Telephonistin II. Kl.: *Frl. Augusta Geiger*.

Rorschach. Telephonistinnen II. Kl.: *Frl. Marie Bargähr, Anna Lüchinger, Maria Steiner*.

St. Gallen. Vorarbeiter I. Kl.: *Karl Bolt, Konrad Zähler*. Wagenführer II. Kl.: *Ernst Herzig*. Freileitungsmonteur: *Gottlieb Messmer*.

Chur. Telephonistin II. Kl.: *Frl. Johanna Giovanelli*.

St. Moritz. Bureauchef II. Kl.: *Maurice Bargetzi*. Telephonistin I. Kl.: *Frl. Hermine Müller*. Telephonistin II. Kl.: *Frl. Paula Perini*.

Bellinzona. Montatore di Iia cl.: *Elvezio Piccaluga*. Telefonista di Iia cl.: *Signorina Maria Losa*. Operaio dei telefoni: *Evaristo De Gasparo*.

Chiasso. Telefoniste di Iia cl.: *Signorine Carlotta Bernasconi, Ines Zanetti*.

Lugano. Montatori di Iia cl.: *Elivio Cicceri, Michele Quadri*. Ausiliaria-telegrafista di Iia cl.: *Signorina Teresa Soldini*. Telefonista di Iia cl.: *Signorina Anna Kretz*.

Versetzungen in den Ruhestand. — Mises à la retraite.

Messa in pensione.

Morges. *Mlle Marguerite Panchaud*, téléphoniste de Iie cl.

Le Locle. *Mlle Marie Bourquin*, surveillante.

Basel. *Ludwig Bellmont, Alfred Fatzer*, Telegraphisten.

Luzern. *Heinrich Stäger*, Telephonbeamter I. Kl.

Zofingen. *Frl. Alice Studer*, Telephonistin II. Kl.

Todesfälle. — Décès. — Decessi.

Basel. *Zahnd Ernst*, Garagechef.

Zürich. *Bosshard, Ernst*, Obertelegraphist. *Gysin, Arthur*, Abwart.

Davos. *Schauvelberger, Heinrich*, Bauleiter III. Kl.